

*The views expressed in this presentation are the views of the author/s and do not necessarily reflect the views or policies of the Asian Development Bank, or its Board of Governors, or the governments they represent. ADB does not guarantee the accuracy of the data included in this presentation and accepts no responsibility for any consequence of their use. The countries listed in this presentation do not imply any view on ADB's part as to sovereignty or independent status or necessarily conform to ADB's terminology.*

# एडीबी सुरक्षा नीति समीक्षा और अपडेट: स्वदेशीजनों के लिए सुरक्षा उपाय

क्षेत्रीय परामर्श

---

22 - 24 नवंबर 2021



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

ADB



सुरक्षा उपाय नीति समीक्षा और अपडेट चरण II परामर्श का उद्देश्य हितधारकों को एडीबी के पर्यावरण और सामाजिक सुरक्षा उपायों पर सर्वाधिक सार्थक और सुरक्षित तरीके से अपने विचार और राय व्यक्त करने का अवसर प्रदान करना है।

सभी हितधारकों को परामर्श सत्र के दौरान किसी भी परियोजना से संबंधित इनपुट और चिंताओं को स्पष्ट करने के लिए प्रोत्साहित किया जाता है, जिनमें से सभी को रिकॉर्ड किया जाएगा और प्रत्येक घटना के दौरान विधिवत दस्तावेज किया जाएगा, जिससे एडीबी को समीक्षा करने, विचार करने और यदि आवश्यक हो तो जवाब देने की अनुमति मिलती है। संवाद की तैयारी में प्रतिभागियों के संदर्भ के लिए विषयगत क्षेत्रों पर पृष्ठभूमि सामग्री जारी की गई है।

सभी प्रकार के प्रोजेक्ट फीडबैक का स्वागत है और इसका उपयोग किसी प्रतिशोध, दुर्व्यवहार या किसी भी प्रकार के भेदभाव के लिए नहीं किया जाएगा। फीडबैक के सारांश वाले लिखित सत्र दस्तावेज, हितधारकों की सुविधा और सुरक्षा सुनिश्चित करने और कार्यवाही रिकॉर्ड की सटीकता और पारदर्शिता सुनिश्चित करने के लिए जनता के सामने प्रकटीकरण से पहले भाग लेने वाले हितधारकों द्वारा समीक्षा के लिए खुले रहेंगे।

आपको गोपनीयता, संभावित खतरों, दुरुपयोग, या विचार-विमर्श के दौरान भेदभाव के किसी भी प्रकार पर किसी भी मुद्दे या चिंता है, तो कृपया के माध्यम से SPRU सचिवालय से संपर्क करें [safeguardsupdate@adb.org](mailto:safeguardsupdate@adb.org) ।



- ✓ संभव हो तो किसी शांत, व्यवधानमुक्त क्षेत्र से जुड़ें।
- ✓ सुनिश्चित करें कि आपका ऑडियो और वीडियो काम कर रहा है।
- ✓ जब आप बोल नहीं रहे हों तो अपना माइक्रोफ़ोन म्यूट कर दें।
- ✓ कोई मुद्दा या प्रश्न उठाने के लिए ज़ूम सुविधा पर विचर्युली अपना हाथ उठाएं
- ✓ ज्वाइन करने वाले अन्य प्रतिभागियों का सम्मान करें।
- ✓ सहमत एजेंडे के अनुसार समय का ध्यान रखें।



**1. परिचय (5 मिनट)**

अजीम मांजी, सत्र सूत्रधार और स्टैकहोल्डर एंगेजमेंट टीम लीडर

**2. सत्र 1 : स्वागत और सेफगार्ड पॉलिसी स्टेटमेंट का अवलोकन (2009) (10 मिनट)**

ब्रूस डन, निदेशक, सेफगार्ड डिवीजन (एसडीएसएस), एसडीसीसी

**3. सत्र 2 : एडीबी स्वदेशीजनों की सुरक्षा पर प्रस्तुतियाँ**

- **भाग 1 :** एडीबी स्वदेशीजनों की सुरक्षा का अवलोकन (10 मिनट)

तुलसी बिष्ट, वरिष्ठ सामाजिक विकास विशेषज्ञ

- **भाग 2:** विश्लेषणात्मक अध्ययन का सारांश (15 मिनट)

सैम जॉनसन, एडीबी सलाहकार

**4. सत्र 3 : संचालित परिचर्चा (75 मिनट)**

जेलसन गार्सिया, वरिष्ठ हितधारक सहभागिता विशेषज्ञ द्वारा संचालित

**5. कार्यक्रम मूल्यांकन (5 मिनट)**

**6. सारांश (5 मिनट)**

ब्रूस डन

सत्र 1:

## स्वागत और सुरक्षा उपाय नीति विवरण का अवलोकन (2009)

ब्रूस डन, निदेशक, सेफगार्ड्स डिवीजन



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

ADB



# एडीबी सुरक्षा उपाय नीति विवरण, 2009 (एसपीएस): अवलोकन

## तीन नीतिगत उद्देश्य

**1** जहां संभव हो, पर्यावरण और प्रभावित लोगों पर परियोजनाओं के प्रतिकूल प्रभावों से बचें ;

**2** जब परिहार संभव न हो तो पर्यावरण और प्रभावित लोगों पर प्रतिकूल परियोजना प्रभावों को परिशमन करना, कम करना और/या क्षतिपूर्ति करना

**3** कर्जदारों/ग्राहकों की उनकी सुरक्षा प्रणालियों को मजबूत करने और पर्यावरणीय और सामाजिक जोखिमों को प्रबंधित करने की क्षमता विकसित करने में मदद करना।

## स्कोप और आर्किटेक्चर

- जुलाई 2009 में अनुमोदित, मार्च 2010 से लागू, 11 वर्षों का कार्यान्वयन का अनुभव
- दायरा : 3 मुख्य नीति क्षेत्र: पर्यावरण (ENV), अनैच्छिक पुनर्वास (IR), और स्वदेशीजनों (IP)
- आर्किटेक्चर :
  - व्यापक नीति विवरण। नीति सिद्धांतों के 3 सेट।
  - 3 नीति क्षेत्रों में से प्रत्येक के लिए कर्जदारों की अपेक्षाएं (परिशिष्ट 1-3)
  - विभिन्न वित्तीय तौर-तरीकों के लिए अपेक्षाएं - जैसे सेक्टर ऋण, आपातकालीन सहायता, नीति-आधारित उधार, वित्तीय मध्यस्थ, कॉर्पोरेट वित्त। परिणाम-आधारित उधार का कोई कवरेज नहीं (परिशिष्ट 4)
  - निषिद्ध निवेश गतिविधियों की सूची (परिशिष्ट 5)
  - देश सुरक्षा प्रणालियों का सुदृढ़ीकरण और उपयोग (परिशिष्ट 6)

# एडीबी सुरक्षा नीति अपडेट तर्क और दृष्टिकोण

- एडीबी सुरक्षा नीति विवरण, (एसपीएस) 2009 - एक दशक से अधिक पुराना
- एशिया-प्रशांत में बदलते विकास के रुझान और ग्राहक की जरूरतें
- जोखिमों और कमजोरियों (जैसे, जन स्वास्थ्य, जलवायु परिवर्तन, जैव विविधता, श्रम मुद्दों, लिंग, कमजोर और वंचित समूहों, यौन शोषण, दुर्यवहार और उत्पीड़न के जोखिम, नागरिक समाज की जगह) पर अधिक ध्यान देने की अपेक्षा है।
- विकसित हो रहे वित्तीय तौर-तरीके (जैसे, निजी क्षेत्र को उधार, परिणाम-आधारित उधार, वित्तीय मध्यस्थ, इक्विटी निवेश, बांड बाजार आदि)
- देश के संदर्भ पर विचार: (उदाहरण के लिए फ्रेज़ाईल और संघर्ष प्रभावित स्थितियों और छोटे द्वीप विकासशील राज्यों में काम करना)
- एडीबी एसपीएस और अन्य बहुपक्षीय वित्तपोषण संस्थानों के बीच नीतिगत अंतराल और बढ़े हुए अभिसरण के अवसर
- कार्यान्वयन, निरीक्षण और क्षमता सहायता को मजबूत करने की आवश्यकता।

एडीबी स्वतंत्र मूल्यांकन विभाग (आईईडी) द्वारा सूचित अपडेट

**Corporate Evaluation of the Effectiveness of 2009 Safeguard Policy Statement (May 2020)**

# स्वतंत्र मूल्यांकन विभाग

## 2009 सुरक्षा नीति की प्रभावशीलता का कॉरपोरेट मूल्यांकन

- मुख्य निष्कर्ष:
- परियोजनाओं का **समग्र प्रदर्शन**
  - सुरक्षा उपायों की तैयारी का चरण संतोषजनक,
  - कार्यान्वयन, क्षमता और प्रभावशीलता पर ध्यान देने की अपेक्षा है
- **पर्यावरण और अनैच्छिक पुनर्वास** संतोषजनक थे।
- पर्यावरण और सामाजिक सुरक्षा उपायों के बीच **सीमित एकीकरण**
- **स्वदेशीजनों (IP) के लिए परिणाम** कम संतोषजनक और सीमित थे।
  - उन क्षेत्रों में परियोजनाओं से बचने की प्रवृत्ति जहां स्वदेशीजन रहते हैं,
  - जब स्वदेशीजनों को "मुख्यधारा" में शामिल माना जाता है, तो स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों को शुरू करने से जुड़ी समस्याएं
  - शमन और प्रबंधन नियोजन के कारण अक्सर अनैच्छिक पुनर्वास से जुड़े प्रभावों में कमी आई।



स्रोत: आंतरिक मूल्यांकन विभाग, 2020.

[Corporate Evaluation of Effectiveness of the 2009 Safeguard Policy Statement](#)



# सुरक्षा उपाय नीति समीक्षा और अपडेट (SPRU) अवधारणा और कार्यप्रणाली

नीति अपडेट समय सीमा : 2.5 वर्ष - अगस्त 2020 से मार्च 2023

कार्यान्वयन चरण:

1. पॉलिसी अपडेट प्लानिंग (अगस्त 2020 - जून 2021):
  - [Background Information Paper](#) (नवंबर 2020)
  - [Stakeholder Engagement Plan](#) (अप्रैल 2021, जुलाई 2021 को अपडेट किया गया)
  - [Preliminary information sessions](#) और आउटरीच (मई-जुलाई 2021)
2. विश्लेषणात्मक अध्ययन (दिसंबर 2020 - जून 2022):
  - पॉलिसी आर्किटेक्चर, बेंचमार्किंग मानक / विषयगत मुद्दे
  - समीक्षा कार्यान्वयन अनुभव
3. नीति तैयार करना (अप्रैल 2022 - मार्च 2023):
  - एडीबी बोर्ड के विचार के लिए वर्किंग पेपर (अक्टूबर 2022)
  - एडीबी बोर्ड की अंतिम मंजूरी (मार्च 2023)
4. पॉलिसी रोल आउट (2023-2024):
  - कार्यान्वयन मार्गदर्शन, स्टाफ निर्देश, उत्तम प्रथा टिप्पणियां,
  - कर्मचारियों और ग्राहकों के लिए प्रशिक्षण और क्षमता निर्माण

हितधारक सहभागिता तथा  
परामर्श



# सत्र 2 भाग 1: एडीबी स्वदेशीजनों की सुरक्षा का अवलोकन

तुलसी बिष्ट, वरिष्ठ सामाजिक विकास विशेषज्ञ  
सस्टेनेबल डिवलपमेंट एंड क्लाइमेंट चेंज (SDCC)  
सैम जॉनसन, एडीबी सलाहकार



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

ADB

# सुरक्षा उपाय अपेक्षाएं (सुरक्षा अपेक्षाएं 3): स्वदेशीजन

ADB

## स्वदेशीजनों की सुरक्षा के उद्देश्य:

- परियोजनाओं को इस तरह से डिजाइन और कार्यान्वित करना जो स्वदेशीजनों द्वारा परिभाषित उनकी पहचान, सम्मान, मानवाधिकार, आजीविका प्रणाली और सांस्कृतिक विशिष्टता के लिए पूर्ण सम्मान को बढ़ावा देना, ताकि वे (i) सांस्कृतिक रूप से उपयुक्त सामाजिक और आर्थिक लाभ प्राप्त कर सकें, (ii) परियोजनाओं के कारण प्रतिकूल प्रभाव नहीं पड़े, और (iii) उन परियोजनाओं में सक्रिय रूप से भाग ले सकें जो उन्हें प्रभावित करती हैं।

## स्वदेशीजनों की सुरक्षा के अनुप्रयोग:

- सभी एडीबी-वित्तपोषित और या एडीबी-प्रशासित सॉवरेन और नॉन-सॉवरेन परियोजनाओं पर लागू करना। यह अपेक्षा परियोजनाओं के एडीबी वित्तपोषण की प्रत्याशा में की गई कार्रवाइयों पर भी लागू होती है।

# हितधारक सहभागिता और परामर्श सुरक्षा उपाय अपेक्षाएं (सुरक्षा अपेक्षाएं 3): स्वदेशीजन

## स्वदेशीजनों की पहचान के मानदंड:

- स्वदेशीजनों शब्द का प्रयोग एक सामान्य अर्थ में अलग-अलग, कमजोर, सामाजिक और सांस्कृतिक समूह का उल्लेख करने के लिए किया जाता है जिसमें अलग-अलग डिग्री की चार विशेषताएं होती हैं (i) एक अलग समूह के रूप में स्वयं की पहचान जिसे दूसरों द्वारा भी पहचाना जाता है; (ii) अलग-अलग आवासों या पैतृक क्षेत्रों से सामूहिक लगाव; (iii) अलग और प्रथागत सांस्कृतिक, आर्थिक, सामाजिक या राजनीतिक संस्था; और (iv) विशिष्ट भाषा।

## स्वदेशीजनों की सुरक्षा कारण:

- जब कोई परियोजना प्रत्यक्ष या परोक्ष रूप से स्वदेशीजनों की गरिमा, मानवाधिकार, आजीविका प्रणाली या संस्कृति को प्रभावित करती है या उनके कब्जे या अधिकार वाले पैतृक डोमेन के उपयोग वाले क्षेत्रों या प्राकृतिक या सांस्कृतिक संसाधनों को प्रभावित करती है, तक कारण लागू होते हैं।
- कारणों में नकारात्मक और सकारात्मक दोनों प्रभाव शामिल हैं।

# सुरक्षा उपाय अपेक्षाएं (सुरक्षा अपेक्षाएं 3): स्वदेशीजन



## स्वदेशीजनों की सुरक्षा अपेक्षाएं :

- प्रभाव महत्व के आधार पर परियोजनाओं की स्क्रीनिंग और वर्गीकरण
- सामाजिक प्रभाव आकलन (एसआईए) करना
- परामर्श, भागीदारी और सूचना प्रकटीकरण सुनिश्चित करना
- स्वदेशीजनों की योजना (IPP) तैयार करना और कार्यान्वित करना
- लाभकारी और शमन उपायों की रूपरेखा तैयार करना
- शिकायत निवारण तंत्र की स्थापना
- जहां आवश्यक हो कर्जदारों की क्षमता निर्माण।
- स्वदेशीजन योजना कार्यान्वयन के लिए संस्थागत व्यवस्था और बजट
- स्वदेशीजन योजना कार्यान्वयन पर मॉनिटरिंग और रिपोर्टिंग करना

# सुरक्षा उपाय अपेक्षाएं (सुरक्षा अपेक्षाएं 3): स्वदेशीजन

## व्यापक सामुदायिक समर्थन (BCS):

सुरक्षा नीति विवरण में अपेक्षा की गई कि परियोजना प्रभावित स्वदेशी समुदायों से व्यापक सामुदायिक समर्थन (BCS) प्राप्त करने के लिए परियोजनाओं की होती है, जहां परियोजना गतिविधियों में शामिल हैं

- (i) सांस्कृतिक संसाधनों का व्यावसायिक विकास और आईपी का ज्ञान;
- (ii) पारंपरिक या प्रथागत भूमि से भौतिक विस्थापन; तथा
- (iii) प्रथागत भूमि के भीतर प्राकृतिक संसाधनों का व्यावसायिक विकास।

सुरक्षा अपेक्षा 3 में व्यापक सामुदायिक समर्थन और इसके दस्तावेज प्राप्त करने की अपेक्षाएं निर्धारित हैं।

- एडीबी किसी परियोजना के लिए की स्वयं को संतुष्ट करने के लिए सामुदायिक समर्थन प्रक्रिया के प्रलेखन की समीक्षा करता है।
- एडीबी सामुदायिक समर्थन प्रक्रिया के अस्तित्व के बारे में स्वयं को आश्वस्त करने के लिए अपना ड्यू डिलीजेंस करता है।
- ऐसे समर्थन के अभाव में एडीबी परियोजना का वित्तपोषण नहीं करता है।



# सुरक्षा उपाय अपेक्षाएं (सुरक्षा अपेक्षाएं 3): स्वदेशीजन

## स्वदेशीजन सुरक्षा कार्यान्वयन पर आंतरिक मूल्यांकन विभाग रिपोर्ट के परिणाम

- स्वदेशीजनों के परिणाम संतोषजनक से कम रहे हैं;
- उन क्षेत्रों से बचने पर जोर जहां स्वदेशी लोग रहते हैं;
- स्वदेशीजनों के समुदायों को मुख्यधारा में लाना;
- स्वदेशीजनों के मुद्दों को पुनर्वास पहलुओं तक सीमित कर दिया गया है;
- स्वदेशीजन सुरक्षा अपेक्षाओं को लागू करने के लिए कर्जदारों की आनाकानी;
- योजना दस्तावेजों में पर्याप्त सामाजिक प्रभाव मूल्यांकन का अभाव है;
- सूचना प्रकटीकरण एक चिंता का विषय है;
- कई परियोजना स्थानों में स्वदेशीजन की उपस्थिति के बावजूद, स्वदेशीजन सुरक्षा अपेक्षाओं का सीमित उपयोग;
- एसपीएस अनुमोदन के बाद से स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों को लागू करने वाली परियोजनाओं की हिस्सेदारी में काफी गिरावट

सत्र 2 भाग 2:

# एडीबी के स्वदेशीजनों की सुरक्षा: विश्लेषणात्मक अध्ययन का सारांश

सैम जॉनसन, एडीबी सलाहकार



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

ADB



### विश्लेषणात्मक अध्ययन उद्देश्यः

अध्ययन का उद्देश्य स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों के अपडेट के लिए सूचित सिफारिशें प्रदान करना है।

### विश्लेषणात्मक अध्ययन पद्धतिः

- डेस्क आधारित दस्तावेज समीक्षा - आईईडी रिपोर्ट और एडीबी प्रबंधन प्रतिक्रिया, स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों से संबंधित परियोजना दस्तावेज जैसे चयनित स्वदेशीजन योजनाएं (IPPs), निगरानी रिपोर्ट और एडीबी जवाबदेही तंत्र से प्रासंगिक रिपोर्ट
- अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों नीतियों के साथ बेंचमार्किंग - AIIB, AfDB, EBRD, EIB, IDB, IFC, NDB, WB के साथ तुलनात्मक विश्लेषण
- हितधारक परामर्श - एडीबी कर्मचारी, विकासशील सदस्य देश (DMCs), निजी क्षेत्र के ग्राहक और संगठन, नागरिक समाज संगठन, स्वदेशीजन और स्वदेशीजन संगठन (IPO) और ग्राहक

## एडीबी की स्वदेशीजन नीति का कार्यान्वयन

- एशिया और प्रशांत क्षेत्र में स्वदेशीजनों की विविधता के लिए सुरक्षा अपेक्षाएं 3 के उपयोग और कार्यान्वयन के लिए अलग-अलग अवधारणाओं की आवश्यकता है
- आम चुनौतियां
  - स्वदेशीजनों की पहचान
    - जटिल और और स्पष्टीकरण की अपेक्षा है
  - स्वदेशीजन नीति को लागू करने के लिए एक मानदंड के रूप में भेद्यता
    - उन लोगों पर ध्यान केंद्रित करने में मदद करता है जिन्हें मदद की ज़रूरत है लेकिन बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ गलत सरेखण का कारण बनता है
  - स्वदेशीजन पर सुरक्षा अपेक्षाएं 3 विशिष्ट प्रभावों के साथ अनैच्छिक पुनर्वास प्रभावों का विरोध
    - अनैच्छिक पुनर्वास मुद्दों के परिणाम सुरक्षा अपेक्षाएं 3 प्रभावों पर प्राथमिकता प्राप्त कर रहे हैं
  - स्वदेशीजन सुरक्षा जटिल है
    - कठोर और विशिष्ट अपेक्षाएं और परियोजनाओं को तैयार करने और कार्यान्वित करने में अधिक समय लगता है
  - संसाधनों की कमी
    - एडीबी, डीएमसी, आईपीओ और ग्राहकों में आर्थिक संसाधन, समय और कौशल
  - मजबूत और सांस्कृतिक रूप से संवेदनशील सामाजिक प्रभाव आकलन की अपेक्षा
    - स्वदेशीजन नीतियों पर अन्य बहुपक्षीय वित्त संस्थानों (MFIs) के साथ तालमेल



**SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE**

**ADB**

# एडीबी के स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों की बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ बेंचमार्किंग के निष्कर्ष



**उद्देश्य:** बेंचमार्किंग का उद्देश्य एडीबी के स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों की अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ की तुलना करना है ताकि एक दूसरे के साथ सामंजस्य और तालमेल की सीमा का आकलन किया जा सके।

- **सामान्य संरचना** - एडीबी के पास सुरक्षा उपाय वितरण अपेक्षाओं से अलग तीन सुरक्षा उपायों के लिए अपने व्यापक कथन, उद्देश्य और सिद्धांत हैं; जबकि अधिकांश बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों ने एक मानक या ढांचे के तहत एकीकृत तरीके से स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों को संरचित किया है।
- **स्वदेशीजन नीति के उद्देश्य** - एडीबी अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ स्वदेशीजन पर संभावित प्रतिकूल प्रभावों से बचने और कम करने के उद्देश्यों को साझा करता है। कुछ बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों जैसे एफपीआईसी, स्वदेशीजन समुदायों के भीतर महिलाओं, लड़कियों और अन्य समूहों के लिए समर्थन के अधिक विस्तृत उद्देश्य हैं।
- **आवेदन और कारणों की स्वदेशीजन नीति का दायरा** - सुरक्षा नीति विवरण में स्वदेशीजन पहचान की प्रक्रिया में अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के समान चार विशेषताओं के आधार पर 'विशिष्टता' के मानदंड को साझा किया गया है। एडीबी की अवधारणा में काफी अंतर है जिसके लिए सामाजिक समूहों को भी 'असुरक्षित' होना अपेक्षित है। IFC, WB जैसे अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों में केवल 'विशिष्टता' की अपेक्षा है।

# बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ एडीबी स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों की बेंचमार्किंग के निष्कर्ष



- **मानक का दायरा - केवल स्वदेशीजन या स्वदेशीजन और कमजोर लोग** - अंतर मौजूद हैं क्योंकि एडीबी नीति में केवल पहचान मानदंडों के आधार पर स्वदेशीजनों का उल्लेख है; कुछ बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों ने अन्य कमजोर समूहों को शामिल करने के लिए स्वदेशीजन सुरक्षा के दायरे को विस्तृत किया है।
- **सामाजिक प्रभाव आकलन (SIA)** - एडीबी के सामाजिक प्रभाव आकलन के संचालन की समान अपेक्षाएं हैं। अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों (IFC, WB, EBRD) को पर्यावरण और सामाजिक प्रभाव मूल्यांकन (ESIA) के लिए एक एकीकृत अवधारणा की अपेक्षा है, जबकि ADB में अलग SIA और EIA की अपेक्षा है।
- **हितधारक सहभागिता (सूचना प्रकटीकरण और परामर्श)** - एडीबी अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ सार्थक परामर्श और प्रकटीकरण अपेक्षा को साझा करता है। एक अंतर यह है कि कुछ समतुल्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों (WB, EBRD, IDB) के पास हितधारक सहभागिता के लिए अलग मानक हैं जो ADB के पास नहीं हैं।



# बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ एडीबी स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों की बेंचमार्किंग के निष्कर्ष



- **भूमिकाएं और जिम्मेदारियां** - कर्जदारों और बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों दोनों की भूमिकाओं और जिम्मेदारियों को परिभाषित करने वाले प्रावधान सभी संस्थानों में समान हैं।
- **विशेष अपेक्षाएं (व्यापक सामुदायिक समर्थन बनाम निः शुल्क पूर्व और सूचित सहमति)** - एक विचलन है क्योंकि एडीबी को बीसीएस की अपेक्षा होती है, ईबीआरडी, ईआईबी, डब्ल्यूबी, आईएफसी, आईडीबी जैसे अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों ने एफपीआईसी को अपनाया है।
- **राष्ट्रीय और अंतर्राष्ट्रीय मानकों के बीच संबंध** - एडीबी को एसपीएस अपेक्षाओं और राष्ट्रीय सुरक्षा नीतियों के बीच अंतराल मूल्यांकन की अपेक्षा होती है और एडीबी अपेक्षाओं का अनुपालन करने के लिए पहचाने गए अंतराल को संबोधित करने की अपेक्षा होती है। IFC, IDB जैसे कुछ बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों की समान अपेक्षाएं हैं, जबकि WB के पास ऐसे विशिष्ट संदर्भ नहीं हैं।
- **शिकायत निवारण तंत्र** - एडीबी सहित सभी बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों की जीआरएम से संबंधित अपेक्षाएं हैं। कुछ बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों जैसे ईबीआरडी, आईएफसी, आईडीबी के पास जीआरएम अपेक्षाओं के बारे में अधिक विवरण हैं। सभी बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों को जीआरएम में शीघ्र स्थापना, पहुंच, निष्पक्षता और पारदर्शिता की अपेक्षा है।

# बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ एडीबी स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों की बेंचमार्किंग के निष्कर्ष



- **स्वदेशीजन के लाभ और भलाई को बढ़ावा देना** - सभी बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों इस उद्देश्य को साझा करते हैं कि स्वदेशीजन को सांस्कृतिक रूप से उपयुक्त तरीके से विकास के हस्तक्षेप से लाभ मिलता है। एडीबी के पास एक प्रावधान है जहां कर्जदारों इस उद्देश्य को प्राप्त करने में सहायता के लिए विशिष्ट गतिविधियों के लिए वित्तीय सहायता का अनुरोध कर सकते हैं। डब्ल्यूबी का एक समान दृष्टिकोण है जहां स्वदेशीजन स्वयं विभिन्न पहलों के लिए समर्थन मांग सकता है।
- **निगरानी, रिपोर्टिंग और संस्थागत समर्थन** - सभी बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों निगरानी और रिपोर्टिंग की अपेक्षा को साझा करते हैं। एडीबी की अपेक्षाएं अन्य बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों की तुलना में विस्तार से समान हैं, जिसमें 'योग्य और अनुभवी बाहरी विशेषज्ञ/एनजीओ' को शामिल करने की अपेक्षा शामिल है। हालांकि बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों को कर्जदारों की क्षमता और प्रतिबद्धता के मूल्यांकन की अपेक्षा होती है, लेकिन सभी कार्यान्वयन सहायता प्रदान नहीं करते हैं, जबकि एडीबी क्षमता निर्माण सहायता प्रदान करता है।
- **स्वैच्छिक अलगाव** - एडीबी को दूर से या स्वैच्छिक अलगाव में स्वदेशीजन के रहने की कोई अपेक्षा नहीं है, डब्ल्यूबी, आईएफसी, आईडीबी, ईबीआरडी जैसे बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों की ऐसी अपेक्षाएं हैं।

# बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों के साथ एडीबी स्वदेशीजन सुरक्षा उपायों की बेंचमार्किंग के निष्कर्ष

ADB

## क - तकनीकी शर्तों, अवधारणाओं और सुरक्षा अपेक्षाओं के लिए स्पष्टता विकसित करना:

- तकनीकी शर्तों के लिए स्पष्टता
- IP सुरक्षा लागू करने के रूप में 'सकारात्मक प्रभावों' की स्पष्टता

## ख - स्वदेशीजन पहचान और कारण:

- अकेले 'विशिष्टता' या 'विशिष्टता' और 'कमजोरी' दोनों
- 'गरिमा', 'मानव अधिकार', 'संस्कृति' और मूल्यांकन प्रक्रियाएं और उपकरण जैसे गैर-मूर्त कारण



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

# आगे विचार के लिए प्रमुख मुद्दे

ADB

## ग - सुरक्षा अपेक्षाएं 3 अपेक्षाओं और प्रक्रियाओं में सुधार:

- स्वदेशीजन प्रभावों का आकलन करने के लिए एसआईए में सुधार (वास्तविक/अवास्तविक)
- स्वदेशीजन विशिष्ट शमन उपायों का विकास
- परामर्श प्रक्रियाओं में सुधार
- जीआरएम को और अधिक समावेशी बनाना
- गैर-मूर्त संकेतकों को शामिल करने के लिए निगरानी और रिपोर्टिंग प्रणाली
- एडीबी कर्मचारियों और कर्जदारों के लिए क्षमता निर्माण को बढ़ावा देना

## घ - अतिरिक्त अपेक्षाएं:

- सुरक्षा अपेक्षाएं 3 कार्यान्वयन की राजनीतिक संवेदनशीलता का समाधान करने की अवधारणा
- FPIC को अपनाने या BCS के साथ जारी रखने के लिए अधिक परामर्श

## सत्र 3: संचालित परिचर्चा

सूत्रधार: जेलसन गार्सिया, स्टैकहोल्डर एंगेजमेंट स्पेशलिस्ट



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

ADB

## राउंड 1

1. कृपया एडीबी सुरक्षा नीति और कार्यान्वयन में सुधार के लिए कोई अवधारणाएं या सिफारिशें साझा करें।

## राउंड 2

बहुपक्षीय वित्तीय संस्थानों की सुरक्षा नीतियां बेहतर परियोजनाओं और विकास परिणामों का समर्थन कैसे कर सकती हैं?

1. क्या कानूनी और नियामक ढांचे और कार्यान्वयन क्षमताओं के साथ चुनौतियां हैं? इन्हें कैसे हल किया जा सकता है?
2. हम कैसे सुनिश्चित कर सकते हैं कि स्वदेशीजन स्वयं को प्रभावित करने वाली परियोजनाओं में अधिक प्रभावी ढंग से भाग लें?



# सारांश

ब्रूस डन, निदेशक, सेफगार्ड्स डिवीजन



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

ADB

धन्यवाद!

सहभागी बनें  
कृपया हमें अपनी  
प्रतिक्रिया और सुझाव भेजें



SAFEGUARD  
POLICY REVIEW  
AND UPDATE

<https://www.adb.org/who-we-are/about/safeguard-policy-review>  
**WEBPAGE**

<https://www.facebook.com/AsianDevBank>  
**FACEBOOK PAGE**

[safeguardsupdate@adb.org](mailto:safeguardsupdate@adb.org)  
**E-MAIL**

